



BẢN TIN HIỆP NHẤT

GIÁO XỨ CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM

915 S Wakefield St Arlington, VA 22204
 Telephone: (703) 553-0370 Fax: (703) 553-0371
<http://www.cttdva.org> E-mail: office@cttdva.com

CHÚA NHẬT II MÙA VỌNG - NĂM A

Mồng 08 tháng 12 năm 2019



Chương Trình Mục Vụ

Văn Phòng Giáo Xứ (703) 553-0370
 Cha xứ Giuse Đặng Quốc An, O.P. (703) 982-7534
 Cha phó Tôma Phó Quốc Luân, O.P. (703) 894-7174
 Cha phó Giuse Vũ Minh Tiến, O.P. (703) 982-7506
 Cha phó Vincente M. Lê Quốc Hưng, O.P. (703) 982-7532

✠ THÁNH LỄ:

- Thứ Hai – Thứ Sáu: 8g00 sáng và 7g00 tối
- Thứ Bảy: 8g00 sáng
- Thứ Bảy: Lễ vọng Chúa Nhật (*cho học sinh giáo lý*) 6g00 chiều
- Chúa Nhật: 7g00 sáng, 9g30 sáng, 12g00 trưa, và 7g00 tối
- Thánh Lễ trực tuyến: 720-721-4321 ; <http://cttdva.org>

✠ CHẦU THÁNH THỂ:

- Thứ Sáu đầu tháng: 8g00-10g30 tối
- Thứ Bảy đầu tháng: 1g00-1g30 chiều (TN TT)
- Thứ Năm: 8g45 sáng-6g45 chiều
- Thứ Bảy: 5g00-5g30 chiều

✠ GIẢI TỘI:

- 30 phút sau lễ và khi có hẹn.
- Thứ Bảy: 5g00-5g30 chiều

✠ XỨC DẦU BỆNH NHÂN:

- Thông thường: Xin liên lạc văn phòng để lấy hẹn.
- Nguy tử: Xin gọi số (703) 894-7141 hoặc (703) 894-7174.

✠ KINH MÂN CÔI, KINH SÁNG, KINH CHIỀU, KINH TỐI, GIỜ KÍNH ĐỨC MẸ LA VANG & CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM:

- Thứ Hai - Thứ Sáu: 7g35 sáng và 8g35 sáng
- Thứ Hai - Thứ Năm: 6g15 chiều và 7g35 tối

✠ VIẾNG ĐÀNG THÁNH GIÁ:

- Thứ Sáu: 6g30 chiều

✠ GIỜ KÍNH ĐỨC MẸ HẰNG CỨU GIÚP:

- Thứ Bảy: 4g00-5g00 chiều

✠ HÔN PHỐI:

- Theo luật của giáo phận Arlington, xin liên lạc với cha xứ ít nhất sáu (6) tháng trước.

✠ RỬA TỘI:

- Chúa Nhật tuần 1 và tuần 3 (sau lễ 12g00). Xin liên lạc với văn phòng giáo xứ trước ba (3) tuần.

✠ GIA NHẬP GIÁO XỨ:

- Xin điền vào mẫu đơn rồi gửi về văn phòng giáo xứ.

✠ TÌM HIỂU ĐẠO CHÚA:

- Khóa học bắt đầu từ tháng 10. Xin liên lạc văn phòng giáo xứ và văn phòng giáo lý.

CHÚA NHẬT II MÙA VỌNG – NĂM A

Mồng 08 tháng 12 năm 2019

GIỚI THIỆU CHỦ ĐỀ



Con người lo lắng, sợ hãi, và bất an, vì phải đương đầu với bao nhiêu gian tà, chiến tranh, chia ly, và chết chóc. Con người mong ước được biết sự thật, hiệp nhất, và bình an. Thiên Chúa hứa sẽ ban cho con người một Đấng Thiên Sai để dạy cho con người biết sự thật và cai trị họ trong công bằng và yêu thương.

Các bài đọc hôm nay tập trung trong những quà tặng mà Đấng Thiên Sai sẽ mang tới cho con người. Trong bài đọc 1, Thánh Thần của Thiên Chúa xuống trên Đấng Thiên Sai. Ngài có đầy đủ mọi ơn cần thiết để cai trị dân chúng cách khôn ngoan và xét xử dân chúng trong công bình. Trong bài đọc 2, Đấng Thiên Sai sẽ xóa đi tất cả mọi dị biệt ngăn cách và ban cho con người được hiệp nhất và bình an. Trong Tin Mừng, để đón nhận Đấng Thiên Sai, con người cần thật lòng ăn năn sám hối và chuẩn bị tâm hồn. Đấng Thiên Sai sẽ làm phép rửa cho con người trong Thánh Thần và lửa để tha tội và thánh hóa con người.

Chúng ta khát vọng được Đấng Thiên Sai ngự đến, vì Ngài sẽ xóa tan mọi sợ hãi, sai lầm, và chia rẽ bất đồng. Ngài sẽ thanh tẩy chúng ta sạch mọi tội lỗi và thánh hóa chúng ta bằng cách ban cho chúng ta bảy ơn của Thánh Thần qua bí tích Rửa Tội và Thêm Sức.

Để có thể đón nhận Đấng Thiên Sai, chúng ta cần thật lòng ăn năn sám hối và xưng thú mọi tội lỗi. Chỉ có những người thành tâm mới có thể đón nhận Ngài. Chúng ta hãy chuẩn bị và cầu xin để Ngài ngự đến trong tâm hồn chúng ta.

Lm. Anthony Đình Minh Tiên, O.P.

LỊCH PHỤNG VỤ CÔNG GIÁO

Thứ Hai, 09.12	Đức Maria Vô Nhiễm Nguyên Tội. Lễ trọng.
Thứ Ba, 10.12	Sau Chúa Nhật II Mùa Vọng.
Thứ Tư, 11.12	Thánh Đa-ma-xô I, giáo hoàng.
Thứ Năm, 12.12	Đức Trinh Nữ Ma-ri-a Guadalupe. Lễ kính.
Thứ Sáu, 13.12	Thánh Lu-xi-a, trinh nữ, tử đạo. Lễ nhớ.
Thứ Bảy, 14.12	Thánh Gio-an Thánh Giá, linh mục, tiền sĩ Hội Thánh. Lễ nhớ.
Chúa Nhật, 15.12	CHÚA NHẬT III MÙA VỌNG – NĂM A.

LỄ ĐỨC MARIA VÔ NHIỄM NGUYÊN TỘI

Thứ Hai, mồng 9 tháng 12: Đức Maria Vô Nhiễm Nguyên Tội. Lễ trọng (năm nay không buộc). Tại Giáo xứ có 3 Thánh lễ sẽ được cử hành vào lúc 8 giờ sáng, 12 giờ trưa và 6 giờ 30 tối.

Ý CẦU NGUYỆN THÁNG 12 - 2019 CỦA ĐỨC GIÁO HOÀNG

**CẦU CHO
TƯƠNG LAI
CỦA CÁC
TRẺ NHỎ**

Tháng 12
2019

**Ý cầu nguyện
của Đức Giáo Hoàng**

Xin cho mỗi quốc gia biết kiên quyết đề ra các biện pháp cần thiết để đưa tương lai của các trẻ nhỏ, đặc biệt là những em đang gặp nhiều đau khổ, thành ưu tiên hàng đầu.

CLICKTOPRAY
HỘI LỄ CẦU NGUYỆN CỦA BAN VỚI THỂ CHỨC

#BAN QUẢN LÝ THAO
#TỔNG ĐỘI CẦU NGUYỆN

SINH HOẠT GIÁO XỨ



CHƯƠNG TRÌNH PHỤNG VỤ THÁNG 12, 2019

- ♦ **Chúa Nhật, mùng 8 tháng 12: Chúa Nhật II Mùa Vọng.** Đại Hội Thánh Ca Giáng Sinh Miền Trung Đông Hoa Kỳ.
- ♦ **Thứ Hai, mùng 9 tháng 12:** Đức Maria Vô Nhiễm Nguyên Tội. Lễ trọng. **Bổn mạng Giáo Hội Hoa Kỳ và ca đoàn Phanxicô Xaviê Nguyễn Văn Thuận.**
 - Tại Giáo xứ CTTĐVN có 3 Thánh lễ sẽ được cử hành vào lúc 8 giờ sáng, 12 giờ trưa và 6 giờ 30 tối.
- ♦ **Từ Thứ Hai, mùng 9 đến Thứ Tư, ngày 11 tháng 12:** Giáo xứ tĩnh tâm Mùa Vọng do cha Giuse Lê Quốc Quang, O.P., giảng thuyết.
 - **Thánh lễ:** Tại Giáo xứ trong 3 ngày tĩnh tâm đều có Thánh lễ được cử hành vào lúc 6 giờ 30 tối, thay vì 7 giờ tối.
 - **Bí tích Hòa Giải** sẽ được cử hành ngay sau giờ tĩnh tâm.
- ♦ **Thứ Ba, ngày 11 tháng 12:** Thánh Đa-ma-sô I, giáo hoàng.
- ♦ **Thứ Năm, ngày 12 tháng 12:** Đức Mẹ Gua-đa-lu-pe. Lễ kính.
- ♦ **Thứ Sáu, ngày 13 tháng 12:** Thánh Lu-xi-a, trinh nữ, tử đạo. Lễ nhớ.
- ♦ **Thứ Bảy, ngày 14 tháng 12:** Thánh Gio-an Thánh Giá, linh mục, tiến sĩ Hội Thánh. Lễ nhớ.
- ♦ **Chúa Nhật, ngày 15 tháng 12: Chúa Nhật III Mùa Vọng.**
- ♦ **Thứ Bảy, ngày 21 tháng 12:** Thánh Phê-rô Ca-ni-xi-ô, linh mục, tiến sĩ Hội Thánh.
- ♦ **Chúa Nhật, ngày 22 tháng 12: Chúa Nhật IV Mùa Vọng.**
- ♦ **Thứ Hai, ngày 23 tháng 12:** Thánh Gio-an Kê-ty, linh mục.

- ♦ **Thứ Ba, ngày 24 tháng 12: VỌNG CHÚA GIÁNG SINH.**

- Tại Giáo xứ CTTĐVN có 2 Thánh lễ sẽ được cử hành vào lúc 6 giờ chiều và 9 giờ tối.
- Tại Giáo Họ Đức Mẹ La Vang có 1 Thánh lễ sẽ được cử hành vào lúc 8 giờ tối.

- ♦ **Thứ Tư, ngày 25 tháng 12: CHÚA GIÁNG SINH. LỄ TRỌNG VÀ BUỘC.**

- Tại Giáo xứ CTTĐVN có 3 Thánh lễ sẽ được cử hành vào lúc 8 giờ sáng, 10 giờ sáng, và 12 giờ trưa.
- Tại Giáo Họ Đức Mẹ La Vang có 1 Thánh lễ sẽ được cử hành vào lúc 2 giờ chiều.

- ♦ **Thứ Năm, ngày 26 tháng 12:** Thánh Stê-pha-nô, tử đạo tiên khởi. Lễ kính.
- ♦ **Thứ Sáu, ngày 27 tháng 12:** Thánh Gio-an Tông Đồ Thánh Sử. Lễ kính.
- ♦ **Thứ Bảy, ngày 28 tháng 12:** Các Thánh Anh Hải, tử đạo. Lễ kính.
- ♦ **Chúa Nhật, ngày 29 tháng 12: Thánh Gia - Chúa Giêsu, Đức Maria và Thánh Giuse.** **Bổn mạng Chương Trình Thăng Tiến Hôn Nhân Gia Đình và ca đoàn Thánh Gia.** Lễ 12 giờ trưa: Mừng các cặp vợ chồng có kỷ niệm hôn phối: 25 năm, 30 năm, 40 năm, 50 năm, 55 năm, 60 năm, 65 năm, và 70 năm...

THÁNH MARIA ĐỨC MẸ CHÚA TRỜI. LỄ TRỌNG VÀ BUỘC (TẾT DƯƠNG LỊCH - 2020)

- Thứ Ba, ngày 31 tháng 12, 2019: Lễ 7 giờ tối.
- Thứ Tư, mùng 1 tháng Giêng, 2020: Lễ 8 giờ sáng, 10 giờ sáng và 12 giờ trưa.

CHƯƠNG TRÌNH PHỤNG VỤ THÁNG GIÊNG - 2020

- ♦ **Thứ Tư, mùng 1 tháng Giêng:** Thánh Maria, Đức Mẹ Chúa Trời. Lễ trọng và buộc. **Ngày thế giới cầu nguyện cho hòa bình. Bổn mạng ca đoàn Seraphim.**
- ♦ **Thứ Năm, mùng 2 tháng Giêng:** Thánh Baxiliô Cả và thánh Ghêgôriô Nadien, giám mục, tiến sĩ Hội Thánh. Lễ nhớ.
- ♦ **Thứ Sáu, mùng 3 tháng Giêng:** Kính Danh Thánh Chúa Giêsu.
- ♦ **Từ Thứ Bảy, mùng 4 tháng Giêng đến Chúa Nhật, mùng 5 tháng Giêng: HỘI CHỢ TẾT CANH TÝ 2020 tại Dulles Expo Center - Chantilly, Virginia.**
- ♦ **Thứ Bảy, mùng 4 tháng Giêng:** Thánh Elizabeth Ann Seton, tu sĩ. Thánh nữ Giêđilava Lambêca, Huynh Đoàn Đaminh giáo dân.
- ♦ **Chúa Nhật, mùng 5 tháng Giêng: Lễ Chúa Hiển Linh.**
- ♦ **Thứ Hai, mùng 6 tháng Giêng:** Thánh André Bessette, tu sĩ.

- ♦ **Thứ Ba, mùng 7 tháng Giêng:** Thánh Râymundô Pênhapô, O.P., linh mục.
- ♦ **Chúa Nhật, ngày 12 tháng Giêng: Lễ Chúa Giêsu Chịu Phép Rửa.**
- ♦ **Thứ Hai, ngày 13 tháng Giêng:** Thánh Hilary, giám mục, tiến sĩ Hội Thánh. Thánh Đaminh Phạm Trọng Khâm, quan án, tử đạo Việt Nam. **Bồn mạng Huynh Đoàn Đaminh Phạm Trọng Khâm.**
- ♦ **Thứ Tư, ngày 15 tháng Giêng:** Thánh Phanxicô Capilat, O.P. linh mục và thánh Phêrô San, O.P., giám mục và các anh em tử đạo. Lễ nhớ.
- ♦ **Thứ Sáu, ngày 17 tháng Giêng:** Thánh Antôn, viện phụ. Lễ nhớ.
- ♦ **Từ ngày 18 tháng Giêng đến ngày 25 tháng Giêng là tuần lễ cầu cho sự hiệp nhất các Kitô hữu.**
- ♦ **Thứ Bảy, ngày 18 tháng Giêng:** Thánh Magarita Hungary, trinh nữ, O.P. Lễ nhớ.
- ♦ **Từ Thứ Bảy, ngày 18 tháng Giêng đến Chúa Nhật, ngày 19 tháng Giêng: HỘI VUI XUÂN CANH TÝ 2020 tại Giáo Xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam – Arlington, Virginia.**
- ♦ **Chúa Nhật, ngày 19 tháng Giêng: Chúa Nhật II Thường Niên.**
- ♦ **Thứ Hai, ngày 20 tháng Giêng:** Thánh Fabian, tử đạo; Thánh Sebastian, tử đạo.
- ♦ **Thứ Ba, ngày 21 tháng Giêng:** Thánh Anê, trinh nữ, tử đạo. Lễ nhớ.
- ♦ **Thứ Tư, ngày 22 tháng Giêng: Ngày cầu nguyện cho thai nhi được luật pháp bảo vệ.**
- ♦ **Thứ Năm, ngày 23 tháng Giêng:** Thánh Vincentê, phó tế, tử đạo; Thánh Marianne Cope, trinh nữ.
- ♦ **Thứ Sáu, ngày 24 tháng Giêng:**
 - Ban sáng: Thánh Phanxicô Salêsiô, giám mục, tiến sĩ Hội Thánh. Lễ nhớ.
 - Ban tối: **Lễ Giao Thừa.**



- ♦ **Thứ Bảy, ngày 25 tháng Giêng:**
 - Thánh Phaolô tông đồ trở lại. Lễ kính. **Bồn mạng Chương Trình Giáo Lý / Việt Ngữ và Phong Trào Cursillô.**
 - **Mùng Một Tết. Cầu bình an cho năm mới.**

- ♦ **Chúa Nhật, ngày 26 tháng Giêng: Chúa Nhật III Thường Niên. Mùng Hai Tết. Kính nhớ tổ tiên và ông bà cha mẹ.**
- ♦ **Thứ Hai, ngày 27 tháng Giêng: Mùng Ba Tết. Xin Chúa thánh hoá công ăn việc làm.**
- ♦ **Thứ Ba, ngày 28 tháng Giêng:** Thánh Tôma Aquinô, O.P., linh mục, tiến sĩ Hội Thánh. Lễ nhớ.
- ♦ **Thứ Sáu, ngày 31 tháng Giêng:** Thánh Gioan Bosco, linh mục. Lễ nhớ.

ADVENT RETREAT



GIÁO XỨ TỈNH TÂM MÙA VỌNG 2019

Mùa Vọng là mùa chuẩn bị mừng lễ trọng Giáng Sinh, trong lễ này, kính nhớ việc Con Thiên Chúa đến lần thứ nhất với loài người; và là mùa mà qua việc kính nhớ này, các tín hữu hướng lòng trông đợi Chúa Kitô đến lần thứ hai trong ngày tận thế. Vì vậy, Mùa Vọng được coi như mùa sốt sắng và hân hoan mong đợi (AC 39).

Trong tâm tình này, kính mời quý cụ, quý ông bà, anh chị em và các ban ngành đoàn thể hãy đến tham dự tỉnh tâm Mùa Vọng 2019:

Giảng thuyết: Cha Giuse Lê Quốc Quang, O.P.

Chủ đề: “MÙA VỌNG và NHỮNG KHO TÀNG BỊ DẤU KÍN”.

Ngày: Từ Thứ Hai, mùng 9 tháng 12 đến Thứ Tư, ngày 11 tháng 12, 2019.

Thời gian: Mỗi ngày sẽ được bắt đầu với Thánh lễ lúc 6 giờ 30 tối, sau đó có giảng tỉnh tâm và giải tội.

GIẢI TỘI CHUẨN BỊ MỪNG LỄ GIÁNG SINH

Sau mỗi buổi tỉnh tâm, sẽ có nghi thức sám hối và có nhiều cha khách đến giúp giải tội cho cộng đoàn.

Sau các Thánh lễ ngày thường và Chúa Nhật, hay có hẹn riêng, quý cha sẵn sàng giải tội, xin gọi điện thoại lấy hẹn trước khi đến.

Hãy bớt chút thời gian đến tham dự các buổi tỉnh tâm và lãnh nhận bí tích Hòa Giải. Đây là cơ hội để chúng ta cùng nhau sám hối và xin ơn tha thứ, chuẩn bị tâm hồn xứng đáng để mừng ngày Sinh Nhật Chúa Giêsu.



Hướng tới Tết Nguyên Đán Canh Tý 2020, Giáo Xứ sẽ bán bánh chưng, dưa món, cá khô... vào mỗi cuối tuần bắt đầu mùng 8 tháng 12, 2019.

Chương trình đặt bánh chưng như sau:

- Bắt đầu nhận đặt hàng: Mùng 8 tháng 12 năm 2019.
- Hạn chót nhận đặt hàng: Ngày 29 tháng 12 năm 2019.
- Hạn chót giao bánh: Ngày 21 tháng 1 năm 2020.

Bảng giá:

- Bánh chưng: \$22.00 một cái
- Dưa món: \$8.00 một hũ.

Cách đặt bánh chưng:

- Trước và sau các Thánh lễ ngày thường, Thứ Bảy, và các Chúa Nhật tại nhà thờ hoặc liên lạc với cô Lan Toner 703-626-9294; chị Nguyễn Dung Thanh 703-966-7758.
- Tại Văn Phòng Giáo Xứ: 703-553-0370.

Lưu ý:

- Khi đặt hàng, xin quý vị vui lòng trả tiền hết (PAID IN FULL)!
- Không nhận và giao bánh chưng trong 2 ngày Hội Chợ Tết tại Giáo Xứ: Thứ Bảy, ngày 18 tháng 1, 2020 và Chúa Nhật, ngày 20 tháng 1, 2020.

XIN MỜI MUA VÉ SỐ HỘI CHỢ TẾT 2020

Giáo xứ đã gửi vé số Hội Chợ Tết – Xuân Hy Vọng 2020 về các gia đình. Xin quý ông bà, anh chị em nhanh chóng mua vé số để ủng hộ cho việc phát triển của Giáo Họ Đức Mẹ La Vang. Quý vị có thể gọi qua bưu điện, hoặc bỏ vào rổ xin tiền mỗi tuần.

Nếu ai chưa nhận được vé số, xin vui lòng ghé qua gian hàng đồ ăn của Giáo xứ để mua, hoặc mua từ văn phòng Giáo xứ.

Hạn chót là ngày Giáng Sinh, 25 tháng 12, 2019. Nếu quý vị không mua, hoặc không mua hết, xin cũng hoàn trả lại những vé số đã nhận được.

Mua vé số, quý vị có cơ hội trúng 2 giải độc đắc:

Thứ Bảy, mùng 4 tháng 1: 2019 Toyota Camry LE (xổ vào lúc 10:15 tối).

Chúa Nhật, mùng 5 tháng 1: 2019 Xe Toyota RAV4 LE (xổ vào lúc 9:15 tối).

Sự hưởng ứng và giúp phổ biến vé số của quý vị chắc chắn là một đóng góp lớn cho sự thành công của Hội Chợ Tết Canh Tý 2020. Chân thành cảm ơn quý ông bà, anh chị em, và xin Chúa trả công bội hậu cho lòng quảng đại của mọi người.

Lm. Tôma Phó Q. Luân, O.P.

Đặc trách Giáo họ Đức Mẹ La Vang

HỘI CHỢ TẾT – CANH TÝ

Thời gian: Thứ Bảy, mùng 4 tháng 1 và Chúa Nhật, mùng 5 tháng 1, 2020.

Địa điểm: Dulles Expo Center
(4320 Chantilly Shopping Center, Chantilly, VA)



HỘI VUI XUÂN CANH TÝ TẠI GIÁO XỨ

Giáo Xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam, Arlington, Virginia, sẽ tổ chức Hội Vui Xuân Canh Tý, thời gian từ 9 giờ sáng đến 11 giờ tối, Thứ Bảy, ngày 18 tháng Giêng, 2020, và từ 8 giờ sáng đến 9 giờ tối, Chúa Nhật, ngày 19 tháng Giêng, 2020, tại Hội Trường Trần Duy Nhất.

CHÚC MỪNG CÁC EM MỚI ĐƯỢC LÃNH NHẬN BÍ TÍCH RỬA TỘI (01/12/2019)

- Phaolô Broerman Nam Ray Mason

CHÚC MỪNG BỔN MẠNG

Giáo xứ gửi lời chúc mừng ca đoàn Phanxicô Xaviê Nguyễn Văn Thuận đã nhận Đức Mẹ Vô Nhiễm Nguyên Tội làm bổn mạng. Nguyên xin tình yêu Thiên Chúa, qua lời bầu cử của Đức Mẹ ban muôn ơn lành xuống trên từng ca viên trong ca đoàn và tất cả những ai có bổn mạng là Maria.

THÔNG TIN VÀ SINH HOẠT TẠI GIÁO XỨ

Nếu quý vị muốn nhận được những thông tin và sinh hoạt liên quan đến Giáo Xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam – Arlington, Virginia, xin gửi E-mail về office@cttdva.com để được đăng nhập vào E-mail group của Giáo Xứ.

CHƯƠNG TRÌNH PHÁT THANH “CHÚNG NHÂN TIN MỪNG”

CHƯƠNG TRÌNH PHÁT THANH “CHÚNG NHÂN TIN MỪNG” do Phụ Tinh Đa-Minh Việt Nam Hải Ngoại và Giáo Xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam, Arlington, VA thực hiện. Chương trình phát thanh vào lúc 9:00 sáng Chúa Nhật trên Bảng Tần WRLD Channel 30: Cox Cable: Falls Church, Fairfax County; Verizon FiOS TV: Falls Church, Fairfax County, Loudoun County, Leesburg, Prince William County, Stafford County, Fredericksburg.

Hoặc nghe qua hệ YouTube:

<https://www.youtube.com/watch?v=mGbFuVP-D1w&feature=youtu.be>

THÁNH LỄ TRỰC TUYẾN và ĐÀI PHÁT THANH CHỨNG NHÂN TIN MỪNG QUA ĐIỆN THOẠI

Thánh Lễ trực tuyến được phát sóng qua trang mạng của giáo xứ: <http://cttdva.org>. Đài Phát Thanh “CHỨNG NHÂN TIN MỪNG” do Giáo Xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam tại Arlington thực hiện được phát sóng qua điện thoại. Quý vị có thể gọi vào số **720-721-4321** để nghe bất cứ giờ nào. Bấm số 1 để nghe thánh lễ mỗi ngày. Bấm số 2 để nghe chương trình hằng tuần.

GHI DANH TRỰC TUYẾN HAY ĐÓNG GÓP VÀO VIỆC XÂY DỰNG NHÀ CHÚA VỚI CÔNG TY FAITH DIRECT

Để giúp quý ông bà anh chị em dâng cúng cho nhà thờ và cho các sứ vụ quan trọng của giáo xứ cách dễ dàng hơn, giáo xứ chúng ta hợp tác với Công Ty Faith Direct - chương trình dâng cúng theo hệ thống điện tử tại các nhà thờ Công giáo đang dẫn đầu trên khắp đất nước.

Qua Faith Direct, quý ông bà anh chị em có thể đóng góp cho giáo xứ qua thanh toán tự động từ trương mục ngân phiếu (checking account) hoặc thẻ tín dụng (credit card) của quý ông bà anh chị em - tương tự như hiện nay quý ông bà và anh chị em đang trả tiền nhà, các hóa đơn trong gia đình, và các khoản thanh toán hàng tháng khác.

Giáo xứ hy vọng quý ông bà, anh chị em có thể ghé thăm <https://membership.faithdirect.net/VA682> và ghi danh trực tuyến cách an toàn với mã số nhà thờ của chúng ta: VA682.

Với việc ghi danh trực tuyến, quý ông bà và anh chị em có thể truy cập vào tài khoản của mình bất kỳ lúc nào để xem và thay đổi thông tin tài khoản cũng như của số tiền công đức.

Giáo xứ tri ân sự hỗ trợ đại lượng của quý ông bà và anh chị em và hy vọng mọi người cùng ghi danh với Faith Direct.

TIỀN THU TRONG TUẦN (28/11/19 - 01/12/19)

Tiền quyên Lễ Tạ Ơn (<i>Thanksgiving Day</i>)	\$2,455.00
Tiền quyên Thứ Bảy & Chúa Nhật	\$6,618.00
Hộp tiền nền khẩn	\$698.00
Hộp tiền giúp người nghèo	\$198.00
Tiền lời Ban Tài Chánh bán hàng cuối tuần	\$760.00
Quỹ phát triển & bảo trì giáo xứ	\$3,634.00

TỔNG CỘNG: \$14,363.00

NHỮNG NGƯỜI ĐAU YẾU BỆNH TẬT TRONG CỘNG ĐOÀN GIÁO XỨ XIN CẦU NGUYỆN

- Ông: Đào Duy Tề
- Quý bà: Nguyễn Thị Minh, Nguyễn Đình Phê và bà Nguyễn Thị Đan.

Ý LỄ TRONG TUẦN (Người xin lễ trong ngoặc)

Mass Intentions

Thứ Hai: 09/12/2019 Đức Maria Vô Nhiễm Nguyên Tội. Lễ trọng

Lễ 8AM Đaminh Tạ Duy Tân (gia đình)
Giuse Võ Văn Lẹ
Phêrô Phạm Quốc Tiến (bà Phạm Quốc Tiến)
Anê Nguyễn Thị Im mới qua đời (Giáo xứ)
Anna
Maria Đào Thị Mai Linh (một người xin)
Maria Lê Thị Nga (gđ. Phan Lê)
Maria Nguyễn Thị Ngọc (các con và các cháu)
Các linh hồn (Maria Hoàng)
Các linh hồn cha mẹ, ông bà nội ngoại và các bạn (Đỗ Mạnh Tiến)
Âu Mỹ Linh xin ơn tin cậy mến
Hùng Phụng xin tạ ơn nhân dịp mừng bổn mạng Nguyễn Thị Phụng

Lễ 12PM Anê Nguyễn Thị Im mới qua đời (Giáo xứ)
Maria Huỳnh Ngọc Liên (Huỳnh Linh)
Các linh hồn (Anna Maria Hồ Mộng Huyền)
Bà Thanh xin tạ ơn Chúa và Đức Mẹ
Maria Nguyễn Thị Xuân xin tạ ơn Chúa, Đức Mẹ và cha Trương Bửu Diệp

Lễ 6:30PM Gioan Baotixita Nguyễn Văn Nhuận (N. Nhã)
Giuse Đào Văn Thép (Do Tina)
Giuse Quan Tư Đức lễ giỗ (Michelle Phụng)
Ignatius Đỗ Thành Phương (Family)
John Edward Carey (Family)
William C. Carey (Family)
Giuse và Anna Nguyễn Văn Vinh nhân lễ giỗ (Mr & Mrs Phục Hiền)
Hai linh hồn Giuse (Sô Phúc Hựu)
Anê Nguyễn Thị Im mới qua đời (Giáo xứ)
Maria Bùi Thị Oanh (một người xin)
Maria Lê Thị Nga (gđ. Phan Lê)
Maria Phạm Thị Đông (các con và các cháu)
Maria Phạm Thị Đông (Đạo Binh Hồn Nhỏ)
Maria Vũ Thị Chi lễ giỗ (Nguyễn Nhã)
Phanxica Lê Thị Giỏi (Tâm Châu)
Các linh hồn (Đình Thanh Tâm)
Các linh hồn tổ tiên và ân nhân (Trần Q. Phục)
Các linh hồn thân nhân (Tâm Châu)
Đạo Binh Hồn Nhỏ xin ơn bình an cho đoàn viên và gia đình
Ca đoàn Phanxicô xin tạ ơn nhân dịp mừng bổn mạng

Thứ Ba: 10/12/2019 Sau Chúa Nhật II Mùa Vọng

Lễ 8AM Đaminh Tạ Duy Tân (gia đình)
Phêrô Nguyễn Long Thiên (Kiều Phương)
Phêrô Phạm Quốc Tiến (bà Phạm Quốc Tiến)
Anê Nguyễn Thị Im mới qua đời (Giáo xứ)
Maria Nguyễn Thị Ngọc (các con và các cháu)
Têrêsa Đỗ Thị Tốt (một người xin)
Các linh hồn
Các linh hồn cha mẹ, ông bà nội ngoại và các bạn (Đỗ Mạnh Tiến)
Nguyễn Long Kiều Phương xin ơn bình an

Lễ 6:30PM Ignatius Đỗ Thành Phương (Family)
John Edward Carey (Family)
William C. Carey (Family)
Giuse và Anna Nguyễn Văn Vinh nhân lễ giỗ (Mr & Mrs Phục Hiên)
Anê Nguyễn Thị Im mới qua đời (Giáo xứ)
Maria Phạm Thị Đông (các con và các cháu)
Maria Phạm Thị Đông (Đạo Binh Hồn Nhỏ)
Phanxica Lê Thị Giới (Tâm Châu)
Têrêsa Đỗ Thị Thán (Một người xin)
Các linh hồn thân nhân (Tâm Châu)
Các linh hồn tổ tiên (Nguyễn Thị Tuyết)
Các linh hồn tổ tiên và ân nhân (Trần Q. Phục)
Anna Maria Hồ Mộng Huyền xin ơn bình an cho Anna Maria Hồ Huyền

Thứ Tư: 11/12/2019 Thánh Đa-ma-xô I, giáo hoàng

Lễ 8AM Antôn Phạm Bảo Hoàng (Maria Hoàng)
Đaminh Nguyễn Đốc (Nguyễn Ước)
Đaminh Nguyễn Hiệu (Nguyễn Ước)
Đaminh Tạ Duy Tân (gia đình)
Phêrô Phạm Quốc Tiến (bà Phạm Quốc Tiến)
Anê Nguyễn Thị Im mới qua đời (Giáo xứ)
Maria Nguyễn Thị Ngọc (các con và các cháu)
Maria Trịnh Thị Đơn (Nguyễn Ước)
Các linh hồn cha mẹ, ông bà nội ngoại và các bạn (Đỗ Mạnh Tiến)

Lễ 10AM Lễ an táng BÀ ANÊ NGUYỄN THỊ IM

Lễ 6:30PM Ignatius Đỗ Thành Phương (Family)
John Edward Carey (Family)
Vincentê Đặng Quốc Hải lễ giỗ (gia đình)
William C. Carey (Family)
Giuse và Anna Nguyễn Văn Vinh nhân lễ giỗ (Mr & Mrs Phục Hiên)
Maria Phạm Thị Đông (các con và các cháu)
Maria Mađalêna Bùi Thị Nể (Nguyễn Túc)
Phanxica Lê Thị Giới (Tâm Châu)
Các linh hồn thân nhân (Tâm Châu)

**Thứ Năm: 12/12/2019 Đức Trinh Nữ Ma-ri-a
Guadalupe. Lễ kính**

Lễ 8AM Antôn Hoàng Anh Tuấn (Maria Hoàng)
Đaminh Tạ Duy Tân (gia đình)
Phêrô Phạm Quốc Tiến (bà Phạm Quốc Tiến)
Maria Nguyễn Thị Ngọc (các con và các cháu)
Các linh hồn: Mađalêna, Máttia, Giuse và Maria (Nguyễn T. Quy)
Các linh hồn cha mẹ, ông bà nội ngoại và các bạn (Đỗ Mạnh Tiến)
Nguyễn Phương xin Thiên Chúa và Mẹ Maria chữa lành
Phạm Hằng Nga xin tạ ơn Chúa ban qua thánh Antôn

Lễ 7PM John Edward Carey (Family)
Mátthia Nguyễn Quảng (Nguyễn Túc)
Michael G. Gregg giỗ 1 năm (Mai Nguyên)
William C. Carey (Family)
Maria Nguyễn Thị Luân (Hội CBMCG)
Maria Nguyễn Thị Ngọc (các con và các cháu)
Maria Phạm Thị Đông (các con và các cháu)
Phanxica Lê Thị Giới (Tâm Châu)
Các linh hồn thân nhân (Tâm Châu)
Đạo Binh Hồn Nhỏ xin ơn bình an cho đoàn viên và gia đình

**Thứ Sáu: 13/12/2019 Thánh Lu-xi-a, trinh nữ, tử đạo.
Lễ nhớ**

Lễ 8AM Đaminh Tạ Duy Tân (gia đình)
Ignatius Đỗ Thành Phương (Family)
Phêrô Phạm Quốc Tiến (bà Phạm Quốc Tiến)
Lucia Nguyễn Thị Quận (Nguyễn Túc)
Maria Nguyễn Thị Ngọc (các con và các cháu)
Hồ Mộng Huyền xin ơn bình an cho gia đình và con cháu

Lễ 7PM Giacôbê Nguyễn Văn Thập (Nguyễn Trang)
Giuse Nguyễn Minh Tuấn (Nguyễn Trang)
Giuse Tạ Đình Thạch (Nguyễn Trang)
Ignatius Đỗ Thành Phương (Family)
John Edward Carey (Family)
William C. Carey (Family)
Linh hồn Lý Tự Văn (Lý Kim Hồng)
Linh hồn Trần Thị Tư (Lý Kim Hồng)
Linh hồn Triệu Thị Ngành (Lý Kim Hồng)
Lucia Nguyễn Thị Tường (Maria Hoàng)
Maria Nguyễn Thị Ngọc (các con và các cháu)
Maria Phạm Thị Đông (các con và các cháu)
Maria Võ Thị Kim (Nguyễn Trang)
Phanxica Lê Thị Giới (Nguyễn Thị Kim Cúc)
Têrêsa Nguyễn Thị Ngân (Nguyễn Trang)
Phanxica Lê Thị Giới (Tâm Châu)
Các linh hồn (Nguyễn Trang)

Các linh hồn thân nhân (Tâm Châu)
Hồ Mộng Huyền xin ơn như ý

Thứ Bảy: 14/12/2019 Thánh Gio-an Thánh Giá, linh mục, tiến sĩ Hội Thánh. Lễ nhớ

Lễ 8AM Đaminh Tạ Duy Tân (gia đình)
Đôminicô Phạm Ngọc Huỳnh lễ giỗ (con)
Phêrô Hồ Toại (Hồ Mộng Huyền)
Phêrô Phạm Quốc Tiến (bà Phạm Quốc Tiến)
Giuse và Anna Nguyễn Văn Vinh nhân lễ giỗ (Mr & Mrs Phục Hiên)
Anna Maria Nguyễn Thị Hạnh (gđ. Hùng Xuyên)
Anna Nguyễn Thị Nguyệt (Phạm Minh)
Maria Nguyễn Thị Ngọc (các con và các cháu)

CHÚA NHẬT III MÙA VỌNG (NĂM A): 14/12/2019 – THÁNH LỄ 6 GIỜ CHIỀU

Giuse Đỗ Văn Hòa (gđ. Đỗ Vinh Quang)
Giuse Trần Danh Mệnh (Trần Thanh Phong)
Ignatius Đỗ Thành Phương (Family)
John Edward Carey (Family)
Phaolô Trần Đức Thanh (gđ. Bà Trần Kim Long)
Phêrô Nguyễn Hùng Vương (gia đình)
Phêrô Trần Hữu Huyền (Ban phụ huynh Đoàn TNTT)
William C. Carey (Family)
Giuse và Anna Nguyễn Văn Vinh nhân lễ giỗ (Mr. & Mrs Phục Hiên)
Ann Trần Thị Tâm (gđ. Bà Trần Kim Long)
Maria Lê Thị Nga (gđ. Phan Lê)
Maria Nguyễn Thị Kho lễ giỗ
Maria Nguyễn Thị Ngọc (các con và các cháu)
Maria Phạm Thị Đông (các con và các cháu)
Têrêsa Nguyễn Thị Phương (Trần Thanh Phong)
Các linh hồn (Hồ Mộng Huyền)
Nguyễn Linh xin tạ ơn các thánh nam nữ

Giáo Họ Đức Mẹ Lavang - Chantilly, Virginia

CHÚA NHẬT III MÙA VỌNG (NĂM A): 14/12/2019 – THÁNH LỄ 7 GIỜ TỐI

Đaminh và Maria Hoàng (TD Huỳnh)
Maria Bùi Thị Hạc (gia đình)
Các linh hồn (gđ. Bà Thanh)
Các linh hồn (Ca đoàn)

CHÚA NHẬT III MÙA VỌNG (NĂM A): 15/12/2019 – THÁNH LỄ 7 GIỜ SÁNG

Anbêrô Nguyễn Ngọc Đáng (con)
Đaminh Tạ Duy Tân (gia đình)
Gioakim Đặng Anh Tuấn (gđ. Đặng Tiến)
Gioan Lê Ngọc Tứ (Lê Kim Anh)
Giuse Nguyễn Văn Vinh lễ giỗ (Nguyễn Trọng Định)
Giuse Vũ Văn Hiên (gđ. Đặng Tiến)
Ignatius Đỗ Thành Phương (Family)
John Edward Carey (Family)

Phêrô Hồ Văn Nhứt (Văn Quốc Minh)
Phêrô Hoàng Sao (gđ. Đệ Mùi)
Phêrô Hoàng Thanh Nghĩa (gđ. Đệ Mùi)
Phêrô Phạm Quốc Tiến (gđ. Phạm Đình Tuyên)
Phêrô Phạm Quốc Tiến (gđ. Phạm Xuân Hy)
Simon Chánh và Têrêsa Ngàn
William C. Carey (Family)
Linh hồn Nguyễn Duyên Lặng (Đặng Tiến)
Anna Danh và Maria Lý
Anna Nguyễn Thị Ân lễ giỗ (Nguyễn Kim Liên)
Catarina Đào Thị Mót (Văn Quốc Minh)
Lucia Trần Thị Miên (gđ. Hy Phương)
Mácta Hoàng Thị Chiêu lễ giỗ (Lê Thị Huệ)
Mácta Hoàng Thị Quy (gđ. Đệ Mùi)
Maria Bùi Thị Hạc (gia đình)
Maria Bùi Thị Tốt (Lê Kim Anh)
Maria Nguyễn Thị Ngon (gđ. Đặng Tiến)
Maria Trần Thị Nga (Sài Gòn USA)
Maria Trương Thị Hương (Nguyễn Việt)
Các linh hồn (gđ. Hoàng và Nguyễn)
Gia đình Hoàng và Nguyễn xin tạ ơn Chúa
Nguyễn Thị Tâm xin ơn bình an

CHÚA NHẬT III MÙA VỌNG (NĂM A): 15/12/2019 – THÁNH LỄ 9 GIỜ 30 SÁNG

Đaminh Bùi Kim Sơn (Bùi Công Huy)
Đaminh Nguyễn Bôn (gđ. Saigon USA)
Giuse Đặng Phương Thắng (gđ. Hiên)
Giuse Nguyễn Jimmy (Lê Văn Hiếu)
Phaolô Nguyễn Quang Sanh (gđ. Nguyễn Quang Sanh)
Phaolô Trần Đức Thanh (gđ. Bà Thanh)
Phêrô La Quốc Chánh (La Anh Sang)
Vincentê Đỗ Xuân Hồng (gia đình)
Anna Maria Nguyễn Thị Hạnh (gđ. Hùng Xuyên)
Anna Nguyễn Thị Hoa (gđ. Saigon USA)
Anna Phạm Thị Hiên (Đỗ Diệp)
Hêlêna Ngô Quý Thùy Dương (gđ. Scott Hùng Hoàng)
Mácta Lê Thị Chiêu (Liễu Lê)
Maria Nguyễn Mộng Yến (Nguyễn Đ. Thực)
Maria Nguyễn Thị Anh (Minh Sương)
Maria Nguyễn Thị Ngọc (các con và các cháu)
Linh hồn Hoàng Thị Vát (Hoàng Hương)
Các linh hồn trong gia đình (Nguyễn Hoàng Sơn)
Các linh hồn cha mẹ và chị em (Cao Hùng)
Hoàng Dung xin ơn bình an và như ý
Huỳnh Sương xin tạ ơn
Nguyễn Nhã xin cho con là Nguyễn Đức Nhân
Nguyễn Rina xin tạ ơn Chúa và Mẹ Maria
Nguyễn Rina xin Chúa và Mẹ Maria ban ơn bình an
Gia đình Vũ Thế Ban xin tạ ơn
Gia đình xin tạ ơn thánh Martinô chữa lành cho Samurai
Mẹ xin tạ ơn Chúa, Đức Mẹ nhân dịp sinh nhật Phạm Lâm 48 tuổi

Đoàn Liên Minh Thánh Tâm xin ơn bình an cho đoàn viên và gia đình, còn sống cũng như đã qua đời
Phong trào Thăng Tiến Hôn Nhân xin lễ bình an cho các hội viên còn sống cũng như đã qua đời

CHÚA NHẬT III MÙA VỌNG (NĂM A): 15/12/2019 – THÁNH LỄ 12 GIỜ TRƯA

Antôn Padua Nguyễn Duy Hy (Kevin Hiền & Đoàn Anh)
Đaminh Phạm Văn Mế (Maria Hoàng)
Đôminicô Phạm Ngọc Huỳnh (gđ. Phạm Ngọc Tường)
Gabriel Nguyễn Thị Ngọc Tuyền (gđ. Lê Ngọc Giáo)
Gioan Maria Trương Đình Trường (gia đình)
Giuse Đỗ Viết Hội (Đỗ Như)
Giuse Đoàn Văn Trí (Kevin Hiền & Đoàn Thị Anh)
Giuse Nguyễn Hiền Lương (các con và các cháu)
Giuse Phạm Hữu Hạnh (Maria Lê Kim Liên)
Inhaxiô Lê Cường Quyền (gđ. Cường + Vân Anh)
Inhaxiô Lê Nguyên Đan (gđ. Cường + Vân Anh)
Inhaxiô Lê Phong Thiên (gđ. Cường + Vân Anh)
Phaolô Nguyễn Quang Sanh (gđ. Nguyễn Quang Sanh)
Phêrô La Quốc Chánh (Lê Huyền Phương)
Phêrô Phạm Quốc Tiến (bà Phạm Quốc Tiến)
Phêrô Trần Hữu Huyền (Kim, Thy, Trâm)
Phêrô Trần Hữu Huyền (Thím Thủy & Chú Bột)
Phêrô Phạm Quốc Tiến (gđ. Vũ Đăng Dung)
Anna Lê Thị Tú (gia đình)
Isave Trương Thị Ngọc Bích (Trương Phương Trang)
Mácta Hoàng Thị Kim Dung (các con)
Maria Lê Thị Nhung (Lê Ngọc Giáo)
Maria Mai Thị Vân (Kevin Hiền & Đoàn Thị Anh)
Maria Nguyễn Thị Anh (Nhóm anh em Bửu Thành)
Maria Nguyễn Thị Anh (các con và các cháu)
Maria Nguyễn Thị Cúc (gđ. Phạm Ngọc Hải)
Các linh hồn (gđ. Cường + Vân Anh)
Các linh hồn tổ tiên, ông bà nội ngoại (Cường + Vân Anh)
Bạch Ngọc xin ơn bình an
Maria Lê Kim Liên xin ơn bình an và như ý

CHÚA NHẬT III MÙA VỌNG (NĂM A): 15/12/2019 – THÁNH LỄ 7 GIỜ TỐI

Phanxicô Xaviê Nguyễn Văn Mậu (Phan Thị Sang)
Vincentê Đỗ Vinh (Nguyễn Thị Thắm)
Maria Nguyễn Thị Ngọc (các con và các cháu)
Maria Phạm Thị Đông (các con và các cháu)
Các linh hồn ông bà cha mẹ (Đỗ Thị Trữ)
Biên Liên xin ơn bình an cho Nguyễn Thị Quy
Phạm Phương Hà xin tạ ơn

Giáo Họ Đức Mẹ Lavang - Chantilly, Virginia

CHÚA NHẬT III MÙA VỌNG (NĂM A): 15/12/2019 – THÁNH LỄ 2 GIỜ CHIỀU

Antôn Nguyễn Quốc Tín (Nguyễn Thúy Mai)
Augustinô Khiêm và Maria Sáu (Nguyễn Thúy Mai)
Gioan Baotixita Mười (Nguyễn Thúy Mai)

Gioan Baotixita Tùng (Nguyễn Thúy Mai)
Gioan Baotixita Nguyễn Đình Cường (gđ. Luyện Kim)
Giuse Nguyễn Quốc Ấn (Nguyễn Thúy Mai)
Giuse Nguyễn Văn Trí (gđ bà Trương T. Ngọc Liên)
Giuse Nguyễn Văn Tuấn (gđ bà Trương T. Ngọc Liên)
Linh hồn Phêrô (Vũ Tuyết)
Tôma Đầu và Maria Khách (Nguyễn Thúy Mai)
Agata Dương Thị Côi (Thanh Tùng)
Lucia Nguyễn Thị Hằng (gđ. Hiếu Lai)
Lucia Nguyễn Thị Hằng (gđ. Tài Loan)
Maria Nguyễn Thị Luân (Ngô Ngọc Tú Anh)
Maria Nguyễn Thị Phúc (Lưu Vũ)
Têrêsa Nguyễn Thị Yên (Thanh Tùng)
Các linh hồn
Các linh hồn (Nguyễn Thúy Mai)
Các linh hồn nội ngoại (Phạm Tuyết)
Các linh hồn ông bà, tổ tiên nội ngoại (Nguyễn Thúy Mai)
Các linh hồn mồ côi (ca đoàn)
Các linh hồn mồ côi (Nguyễn Thy)
Đặng Thành Hưng xin ơn bình an
Nguyễn Thúy Mai xin ơn hòa thuận, yêu thương và tha thứ

Giáo Họ Đức Mẹ Lavang - Chantilly, Virginia

CHÚA NHẬT III MÙA VỌNG (NĂM A): 15/12/2019 – THÁNH LỄ 7 GIỜ TỐI

Đaminh Đỗ Tuấn Vũ (Lê Phụng)
Đaminh và Maria Hoàng (TD Huỳnh)
Gioan Baotixita Nguyễn Đình Cường (gđ. Hiếu Lai)
Giuse Lê Văn Tiến (Lê Phụng)
Giuse Lê Văn Truyền, lễ giỗ (Lê Phụng)
Linh hồn Lê Đình Tâm Hòa (Đoàn Văn Hùng)
Maria Lương Thị Quế (Lê Phụng)
Maria Vũ Thị Đào (Lê Phụng)
Các linh hồn (ca đoàn)
Một người xin ơn bình an
Một người xin tạ ơn



GIÁO HỌ ĐỨC MẸ LA VANG



“Người bảo gì, các anh cứ việc làm theo.” (Ga 2:5)

LỊCH CỬ HÀNH PHỤNG VỤ

Cử Hành Phụng Vụ Nhà Thờ St. Veronica
3460 Centreville Road, Chantilly, VA 20151

Địa chỉ: C/o Giáo Xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam
915 S Wakefield Street, Arlington, VA 22204

<http://www.cttdva.com> ♦ <http://ourladyoflavangva.com/>

Cha Đặc Trách: Tôma Phó Quốc Luân, O.P.
(703) 894-7174 ♦ E-mail: lavang@cttdva.com



CÁC BÍ TÍCH KHÁC

Xin liên lạc với Văn Phòng Giáo Xứ CTTĐVN

TIỀN THU (28.11.2019 – 01.12.2019)

Tiền quyên lễ Tạ Ôn (<i>Thanksgiving Day</i>)	\$908.00
Tiền quyên lễ Thứ Bảy & Chúa Nhật	\$3,012.00
Tiền quyên lần 2 (<i>Quỹ phát triển giáo họ</i>)	\$9,495.00
Tiền lời bán hàng quán cuối tuần	\$800.00
Lệ phí quảng cáo trên bản tin giáo họ	\$200.00
Tiền bán vé dự tiệc Tạ Ôn	\$2,760.00
Tiền đấu giá tranh ảnh	\$6,850.00
Tiền ủng hộ quỹ phát triển giáo họ	\$37,680.00
Tiền ban chụp hình ủng hộ & Refund	\$605.00
Tiền ủng hộ Hội Chợ Tết 2020	\$1,700.00

TỔNG CỘNG: \$64,010.00

CÁC SINH HOẠT

Thánh Lễ

Thứ Sáu	7:00 tối
Thứ Bảy	7:00 tối
Chúa Nhật	2:00 trưa và 7:00 tối

Chầu Thánh Thể

Thứ Bảy Đầu Tháng sau Thánh Lễ

Giải Tội

Sau các Thánh Lễ và khi có hẹn

Viếng Đàng Thánh Giá

Thứ Sáu 6:30 tối (*Thứ Sáu Đầu Tháng không có Viếng Đàng Thánh Giá*)

Rửa Tội

Thứ Bảy tuần 2 và tuần 4 sau Thánh Lễ 7:00 tối
Chúa Nhật tuần 2 và tuần 4 sau Thánh Lễ 7:00 tối

CÁC HỘI ĐOÀN

Thứ Sáu

Chương Trình Việt Ngữ 7:00pm - 8:30pm

Thứ Bảy

Thiếu Nhi Thánh Thể 3:45pm - 4:45pm
Chương Trình Giáo Lý 5:30pm - 6:30pm

Chúa Nhật

Các Bà Mẹ Công Giáo (*Tuần 1*) 3:00pm - 5:00pm

Chúa Nhật

Phong Trào Cursillo (*Tuần 2*) 3:00pm - 5:00pm

Chúa Nhật

Hiệp Sĩ Đoàn 16468 (*Tuần 3*) 5:00pm - 6:00pm

ĐẠI HỘI THÁNH CA GIẢNG SINH MIỀN ĐÔNG

Liên Đoàn Công Giáo Việt Nam Tại Hoa Kỳ

*Con Chúa
làm người*



*cho người
làm Con Chúa*

3:00 - 6:00 / 08.12.2019

Giáo Xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam

915 S. Wakefield St, Arlington, VA 22204

CB Phục Sinh, Upper Darby PA
CB Theresa, Philadelphia PA
CB Thiên Ân, Phoenixville PA
CB Dấu Ấn Tình Yêu, Philadelphia PA

CB Cécilia, Silver Spring MD
CB Têrêsa, Baltimore MD
CB Thánh Linh, Chantilly VA
CB Đức Mẹ Lavang, Chantilly, VA
CB Giuse, Arlington VA

CB Seraphim, Arlington VA
CB Ave Maria, Arlington VA
CB Cécilia, Arlington VA
CB Phanxico, Arlington VA

Tĩnh Tâm & Giải Tội

Mùa Vọng

2019

NGÀY 9 THÁNG 12: MÙA VỌNG - TÔI ỒI ĐỪNG TUYỆT VỌNG

NGÀY 10 THÁNG 12: MÙA VỌNG VÀ NHỮNG CÂU CHUYỆN: CHUYỆN 2 ÔNG MỘT BÀ

NGÀY 11 THÁNG 12: MÙA VỌNG - CHUẨN BỊ MỘT CON ĐƯỜNG

Chủ đề:

MÙA VỌNG

VÀ

NHỮNG KHO TÀNG BỊ DẤU KÍN



Cha Giuse Lê Quốc Quang, O.P.

Mỗi ngày sẽ bắt đầu với Thánh Lễ lúc 6:30 PM sau đó có giảng Tĩnh Tâm & Giải Tội

HỘI CHỢ

Giá Vé \$5

Dưới 2 tuổi miễn phí

Tết 2020

Thứ Bảy ngày 4 tháng 1 | 10AM-11PM

Chủ Nhật ngày 5 tháng 1 | 10AM-10PM

Dulles Expo Center

Chantilly Shopping Center

4320 Chantilly Shopping Center

Chantilly, VA 20151

Quán Hu Vong

Chương Trình:

- Live Entertainment | Văn Nghệ Mừng Xuân
- Food Fair | Gian Hàng Chợ Tết
- Fashion Show | Biểu Diễn Thời Trang
- Activities for Kids | Nhiều Tiết Mục Vui cho Trẻ Em
- Lion Dance | Múa Lân và Lì Xì
- Free Parking | Chỗ Đậu Xe Rộng Rãi

Raffle Fundraiser



Toyota RAV4 LE

Win 2 Cars



Toyota Camry LE

Giáo Họ Đức Mẹ La Vang Trân Trọng Kính Mời

Liên Lạc: Dũng lý (703) 568-6872

<http://www.ourladyoflavangva.com/Menu/SinhHoat/HoiCho2020>





Office: 703-241-9370
Cell: 571-238-6818
Fax: 703-241-9259

MIKE'S AIR TREATMENT, INC.

AIR CONDITIONING, HEATING AND VENTILATION

INSTALLATION AND REPAIR

RESIDENTIAL AND COMMERCIAL

MICHAEL (MINH) NGUYỄN

3248 Wayne Road • Falls Church, VA 22042
Email: mikeairinc@aol.com

Insure - Invest - Retire

Hãy bảo vệ tương lai của bạn và gia đình bạn ngay hôm nay



Leslie Huyền Nguyễn
Cell: 571-230-6550
Office: 703-749-3700

Đã ai biết là mấy bóng
Biết sống mấy khúc
Biết bao lâu trên cõi đời?



8075 Leesburg Pike, ste. 200
Vienna, VA 22182
lnquyen02.ft@newyorklife.com

AVAILABLE

6 months for \$300.00
1 year for \$600.00

Xin quý vị vui lòng liên lạc trực tiếp với:
Anh Lý Trường Hiệp: ĐT: 571-214-3172
hippolytsc@yahoo.com

Sisters Adorers of the Holy Cross

Đông An Thánh Giá Đà Lạt

CHILD CARE CENTER

Preschool for Ages 2 - 5

10917 Marilta Court
Fairfax, VA 22030

Tel: (703) 591-0862

Open Hours:

7:00AM - 6:00PM

Monday - Friday

2020 OBAMACARE GHI DANH MIỄN PHÍ

WASER PERMANENTE Cigna Cardiac Autism

THỜI HẠN GHI DANH
TỪ 1/11/2019 ĐẾN 15/12/2019



BAO LỖ
PRESIDENT/CEO
(703) 855-6040
BOBBYLY13@GMAIL.COM

HỒNG NGUYỄN
VICE PRESIDENT
(703) 678-5009
AICEMAHNG@GMAIL.COM

Phở là đặc sản quê hương
Đanh tiếng vang lừng khắp bốn phương

Phở Ngọc Hưng Vietnamese Restaurant

3508 Courtland Dr
Falls Church, VA 22041
703-347-7575

Business Hours:

Monday-Friday: 10:00AM-9:00PM

Tuesday: Closed

Saturday-Sunday: 10:00AM-9:00PM



Knights of Columbus
INSURANCE
YOUR SHIELD FOR LIFE

Robert J. Canter, Jr.,
FICE, LUTCF, CSA
Million Dollar Round Table,
Lifetime Member
Supreme Knight's Club,
21-Time Qualifier
Office: 301.952.0180
robert.canter@kofc.org



Life Insurance • Disability Income Insurance • Long-Term Care Insurance • Retirement Annuities

Protecting Catholic families since 1882.



CAJUN BOIL & PHO

cajunboilandpho.com
6783 Wilson Blvd. Falls Church, VA 22044

703.532.1069

PHỞ GÀ TƠ PHILLY

(Có lòng và trứng non)



Snow Crab Leg

Ốc Hương Hấp Xả Ớt

Ngêu hấp xả ớt



Cần Waiter + Waitress

PREMIER HEALTHCARE SERVICES
"YOUR HEALTH IS OUR HIGHEST PRIORITY"

Quý vị có Medicare
không?
Được thêm quyền lợi

Chúng tôi giúp quý vị ghi danh MIỄN PHÍ cho Medicare và
những chương trình Medicare Advantage và Supplement.

THỜI HẠN GHI DANH:
TỪ NGÀY 15/10/2019 ĐẾN NGÀY 7/12/2019

- Chúng tôi là đại lý có những chương trình khác nhau với nhiều quyền lợi và dịch vụ như:
- ❖ \$0 lệ phí hàng tháng
- ❖ Có thêm quyền lợi cho những vị có cả Medicare và Medicaid
- ❖ Phụ cấp lên đến \$3000 đối với tất cả các dịch vụ nha khoa được dài hạn
- ❖ Phụ cấp máy trợ thính lên đến \$3000
- ❖ Tối đa \$300 cho trông kính/gọng kính và kính áp tròng
- ❖ Tín dụng lên đến \$1,100/năm để sử dụng cho các sản phẩm sức khỏe đã được phê duyệt
- ❖ \$0 đồng thanh toán cho chăm cứu và nắn khớp xương
- ❖ Miễn phí sử dụng phòng tập thể dục



Xin liên lạc
Bao Ly: (703) 350-6241
President / CEO

Xin quý vị đừng ngần ngại, hãy liên lạc với chúng tôi ngay hôm nay để bạn được quý vị hưởng những quyền lợi tốt nhất dành cho các gia đình quý vị.



Hong Nguyen
(703) 678-5009
Vice President



Anh Nguyen, Agent
1225 King Street
Alexandria, VA 22314
Bus: 703-739-8982
anh.nguyen.rtpl@statefarm.com

Tiết kiệm trung bình \$825*
Hãy bảo vệ chính mình với công ty bảo hiểm** xe và nhà hàng nhất ở Mỹ. Xin gọi cho tôi và bắt đầu tiết kiệm ngay hôm nay.

State Farm, Người láng giềng tốt bụng™

State Farm
statefarm.com

*Tiết kiệm trung bình hàng năm của mỗi gia đình dựa trên tổng kết quốc gia năm 2012 cho những người mới có hợp đồng bảo hiểm và đã được báo cáo trong mục tiết kiệm của họ hợp đồng với State Farm. **Giá tiền bảo phí A.M. Best xếp hạng. Các hợp đồng bảo hiểm, đơn vị và thông báo của State Farm được viết bằng Anh ngữ. Tài liệu này được dịch sang ngôn ngữ khác để tạo thuận tiện cho khách hàng. Trong trường hợp có sự khác biệt trong dịch thuật, bản Anh ngữ sẽ là bản có hiệu lực.
State Farm Mutual Automobile Insurance Company, State Farm Indemnity Company - Bloomington, IL, State Farm Fire and Casualty Company - Bloomington, IL, State Farm General Insurance Company - Bloomington, IL, State Farm Lloyds - Dallas, TX Mỗi công ty bảo hiểm có trách nhiệm chi chính riêng biệt cho các bảo hiểm của họ.

AVAILABLE

6 months for \$300.00
1 year for \$600.00

Xin quý vị vui lòng liên lạc trực tiếp với:
Anh Lý Trường Hiệp: ĐT: 571-214-3172
hippolytsc@yahoo.com

Lily Flowers

Nhận làm hoa cho mọi trường hợp
Nhiệm vụ kinh nghiệm - Uy tín - Tận tâm

Giao hoa miễn phí trong vùng
Fall Church & Arlington

Xin gọi Nguyễn Ly: (703) 371-0107

GRAND OPENING

PHỞ 777
Vietnamese Restaurant
7770 Richmond Hwy
Alexandria, VA 22306

Cần đầu bếp, phụ bếp và tiếp tân
(waiter/waitress) biết nói tiếng Anh

Xin vui lòng liên lạc Mimi:
703-981-2903

Chuyên Luyện Thi SAT/TJ & Dạy Kèm After School

SAT & TJ Prep
Homework Help
Summer Classes
In-home/Classroom Tutoring

703.650.0338
www.CauhoiTutors.com/flyer

Tận Tâm - Kinh Nghiệm
Chất Lượng - Hiệu Quả

Floral & Event Designer

Nhận đặt vườn hoa cho đám tang, đám cưới và trang trí
cho đám cưới, đám cưới, sinh nhật hoặc special event.

Xin vui lòng liên lạc
Scott Nguyen (703) 409-1332

Fairfax Memorial
Family Owned, Family Operated, Family Focused Since 1957

CAPITOL AUTO LAND

3800 G South Four Mile Run Dr
Arlington—Virginia
(cách nhà thờ 5 phút lái xe)

SỬA • MUA • BÁN CÁC LOẠI XE

Great Service with the **LOWEST PRICES**
Brakes • ABS • Air Bags • A/C • Exhaust
Tune-Ups • Timing Belts • Clutches

10% off For All Services

PHÁP: 703-998-0207
Mon-Fri 8am-5pm • Sat 8am-3pm

TOTAL DENTAL CARE
Dr. LINH NGUYEN, D.D.S.
5017-B Backlick Rd
Annandale, VA 22003
Tel (703) 256-1183
Fax (703) 256-2889

Giờ làm việc: Mon, Tues: 9:am-8:pm
Thur, Fri & Sat. 9:am-6:pm

Fairfax Memorial Funeral Home & Crematory

Contact us for funeral and cremation services
(703) 425-9702
www.fmfh.com

Fairfax Memorial Park

Contact us for cremation or traditional burial information
(703) 323-5202
www.fmpark.com

NEW ORLEANS Live Crawfish & Seafood

Trân trọng kính mời
5 phút từ Eden Center
Mua 5 lb, Tặng 1 lb

703-536-2288 Chúng tôi có crawfish Louisiana sống

Solace DAY SPA

Cần Gấp Thợ Nails

Tiệm Day Spa rất sang trọng vùng Alexandria, Chantilly, Sterling VA, hoặc trong Walmart Alexandria VA
Cần gấp nhiều thợ Nails, Massage, Facial, biết làm Permanent Makeup, Eyelash Extension càng tốt.

Bảo đảm lương cao, tip hậu.
Bảo lương 800-1200/tuần tùy khả năng.

Liên lạc: (703) 843-7148
hoặc (571) 437-4586

BAMBU

CHÈ • COFFEE • TEAS

4220-B Annandale Road
Annandale, VA 22003

FAIRWAY ASSET CORPORATION
Residential Mortgage Lender
7535 Little River Turnpike, Ste 208B, Annandale, VA 22003

KEVIN DANG
Operation Manager
kdang@facloan.com

Office: (703) 992-8492
Direct: (703) 628-3999
Fax: (703) 665-7211
www.facloan.com

HVAC CONTRACTOR

Chuyên lắp ráp Ductwork máy lạnh
TRANE — CARRIES — BRYANT
LENNOX — RHEEM

Lắp ráp Camera - Nhà - Tiệm
Thay bình nước nóng - Thông ống cống
Nhà bếp - Nhà tắm - Sơn nhà
Gắn cửa sổ - Deck - Hardwood floor

Làm việc bảo đảm, uy tín, giá cả hợp lý.
Xin liên lạc: Nguyễn Trọng Quý
Điện thoại: 571-523-7907

AVAILABLE
6 months for \$200.00
1 year for \$400.00

Xin quý vị vui lòng liên lạc trực tiếp với:
Anh Lý Trường Hiệp: ĐT: 571-214-3172
hippolytsc@yahoo.com

PROCARE PHARMACY

7202 Poplar St, Suite E
Annandale, VA 22003
Phone (571) 830 - 6583
Fax (571) 830 - 6923

www.procurepharmacy-va.com

Nhà thuốc tây nhận hầu hết các loại bảo hiểm.
Giao thuốc tận nhà.
Chúng tôi có bán đủ loại dầu nóng,
sữa Ensure không đường,
và các loại kem dưỡng da.



Hoang Vu
Mortgage Loan Officer
NMLS ID# 483540
3914 Centreville Road, Suite 110
Chantilly, Virginia 20151



T: 571-243-7859
F: 888-858-7946
henry.vu@pnc.com
www.pncmortgage.com/henryvu
Member of The PNC Financial Services Group

Nếu Quý Vị Cần Người Realtor Uy Tín, Tận Tâm Để
Giúp Bán hoặc Mua Nhà. Xin Liên Lạc:



Sarah Nguyen
REALTOR®

Licensed in VA & MD
Office: 703-533-8660
Cell: 703-321-6490
Fax: 703-533-8665
sarah@fairfaxrealty.com



3190 Fairview Park Dr., Ste 100
Falls Church, VA 22042

FLOOR TECH

- KITCHEN
- BATHROOM
- HARDWOOD FLOORS
- PAINTING

CALL OR TEXT: **TONY DOAN**
703.371.1436

FREE ESTIMATES

Chuyên Đưa Đón

Đi phi trường, bác sĩ, bệnh viện, thăm
thân nhân, tham quan du lịch 24/7.

Hàng B.C. - Virginia - Maryland.

Xin gọi: Trần Độ (571) 363-7999

Công Ty Bia MỘ ĐÔNG PHƯƠNG

www.biamodongphuong.com

Eastern Memorials

www.easternmemorials.com

8790 Centreville Road
Manassas, VA 20110

Với hơn 25 năm kinh nghiệm, chúng tôi đã được dịp phục vụ cho đông
đạo cộng đồng người Việt, cộng đồng người Hoa và các sắc dân trong
vùng Thủ Đô Washington, Maryland, và Virginia.

Xin liên lạc với Janie Phạm 703-919-2829 (janie@easternmemorials.com)

HI-TECH QUALITY AUTO REPAIR

3763 PICKETT RD
FAIRFAX, VA 22031-3603

Chuyên sửa hầu hết tất cả các loại xe:
Mỹ, Nhật, Đức

Xin gọi Lộc Lê
Phone: (703) 272-8883 ; Cell: (571) 278-3034

ĐIỆN & ĐIỆN LẠNH

Chuyên sửa chữa, lắp ráp & bảo trì
hệ thống máy lạnh / sưởi, điện, nước,
gas. Tận tâm, uy tín, chất lượng, giá
cả phải chăng.

Liên lạc: Nguyễn Cường
Điện thoại: 571-290-8522

Cần mua bán nhà ?

LY CAM LE, REALTOR®

TOP PRODUCER @

10 năm kinh nghiệm trong ngành
bất động sản, tận tình, uy tín



www.lycamleRealtor.com
703-855-2622
Lecamly31@gmail.com
8521 Leesburg Pike #300
Tysons, VA 22182

THANH SƠN TOFU

Lò Đậu Hũ Thanh Sơn
6397 A Wilson Blvd
Falls Church VA 22044
(703) 534-1202

Chuyên sản xuất các loại: đậu hũ sống, đậu
hũ chiên (hành hoặc xá ớt), đậu hũ nước
đường lá dứa, đậu hũ nước đường gừng, sữa
đậu nành nóng và lạnh, nước rau mả.

Đặc biệt: Bánh cuốn tráng hơi tại chỗ, các
món ăn chay, các loại sinh tố trái cây, các
loại xôi chè, chả giò.

Giờ mở cửa: 7 ngày trong tuần
từ 9:00AM đến 8:00PM

Healthy Nails Spa

Tiệm vùng Alexandria, VA rất
đông khách làm bột SNS

Tiệm cần receptionists,
thợ làm massage, facial
và nhiều thợ nail nữ
có kinh nghiệm làm
part time hay là fulltime

Chủ sẽ bao lương hoặc ăn chia

Xin vui lòng liên lạc
(703) 981-6001

SPRINGDALE DENTISTRY

Tiê H. Thiên, D.D.S., F.C.

5105-C Backlick Rd
Annandale, VA 22003
703-942-6612

- Nhận Medicaid niềng răng cho trẻ em.
- Chuyên làm răng giả (dentures) cho người lớn.

PHỞ 75 RESTAURANT

AUTHENTIC VIETNAMESE BEEF
NOODLE SOUP

Open daily 9:00AM-8:00PM
3103 Graham Rd, Suite B
Falls Church, VA 22042

Tel. (703)204-1490 * Fax: (703)204-4615

Other Locations:

Arlington, VA	(703)525-7355
Herndon, VA	(703)471-4145
Langley Park, MD	(301)434-7844
Rockville, MD	(301)309-8873
Northeast Philly, PA	(215)743-8845
South Philly, PA	(215)271-5866

PHỞ HẢI DƯƠNG (VIETNAMESE RESTAURANT)

4231 - M Markham Street Annandale VA 22003
Tel. (703)256-1253 - Mở cửa 7 ngày, từ 9am-10pm

Những món ăn mà quý khách ưa thích nhất như:
Bánh xèo, Bún chả Hà Nội, Bún măng vịt, Cơm
bò lúc lắc, Cơm Hải Dương, Hủ tiếu Nam Vang...

Đặc biệt: Phở Bò, Phở Gà, Phở Đồ Bể.

